



MY FIRST RACER

• MEIN ERSTER RENNWAGEN • MA PREMIÈRE VOITURE • MIJN EERSTE RACEAUTO
 • MI PRIMER COCHE DE CARRERAS • LA MIA PRIMA AUTO DA CORSA
 • МОЙ ПЕРВЫЙ ГОНОЧНЫЙ АВТОМОБИЛЬ • O MEU PRIMEIRO CARRO DE CORRIDAS

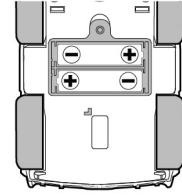
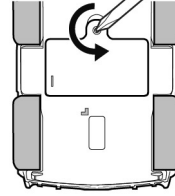
Silverlit® Silverlit SAS, 80 rue Barthelemy Danjou, 92100 Boulogne-Billancourt / France.
 ©2020 Silverlit. All rights reserved.

1. Delivery Contents

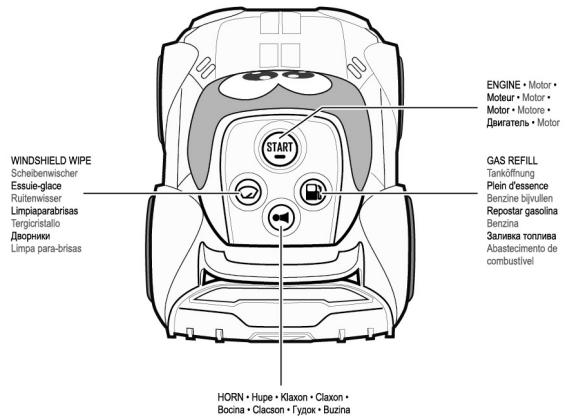
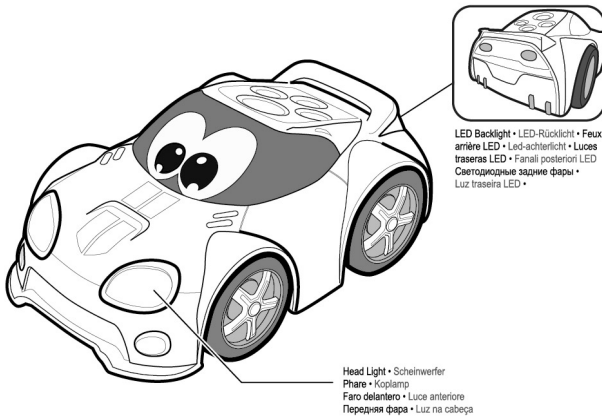


Instruction manual • Bedienungsanleitung
 Mode d'emploi • Handleiding
 Manual de instrucciones • Manuale di istruzioni
 Руководство по эксплуатации • Manual de instruções

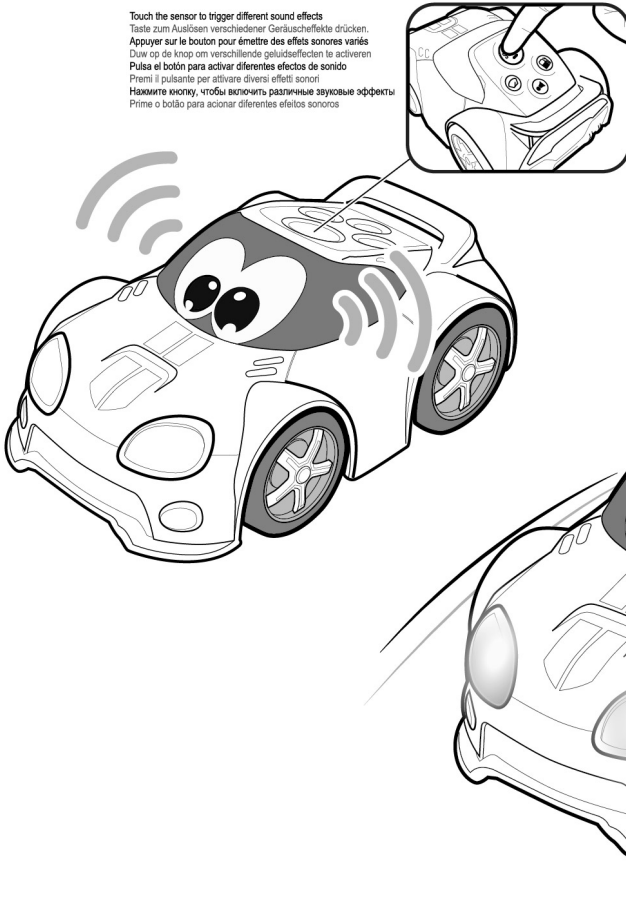
2. Battery Installation



3. Parts Identification





4. Funny Sound & LIGHT Effect





PUSH THE RACER TO TRIGGER FUNNY SOUND & LIGHT EFFECT



Rennwagen zum Auslösen lustiger Geräusch- und Lichteffekte schieben.
 Pousser la voiture pour émettre des effets visuels et sonores rigolos
 Duw op de knop om verschillende geluidseffecten te activeren
 Pulsa el botón para activar diferentes efectos de sonido
 Premi il pulsante per attivare diversi effetti sonori
 Нажмите кнопку, чтобы включить различные звуковые эффекты
 Prime o botão para acionar diferentes efeitos sonoros



ENGLISH
For ages 2+
Safety Precautions:
 - Parents, this toy is recommended for children. To ensure that your child's play is both safe and fun, please review the operating instructions with your children.
 - Keep hands, hair and clothing away from any moving parts when the toy is turned ON.
 - Remove battery from the toy when not in use.
 - Do not operate the vehicle on street. Avoid hitting people, pets or home furnishings.
Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for its distribution could void the user's authority to operate the equipment.
Cautions:
 - Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
 - Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged.
 - Rechargeable batteries should always be charged under adult supervision.
 - Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
 - Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.
 - Batteries are to be inserted with correct polarity (+ and -).
 - Exhausted batteries are to be removed from the toy.
 - The supply terminals are not to be short-circuited.
 - Do not mix old and new batteries.
 - Do not mix alkaline batteries, standard batteries (carbon-zinc) and rechargeable batteries (nickel-cadmium).
Note:
 - Parental guidance is recommended when installing or replacing batteries.
 - You are advised to replace the battery as soon as the function becomes impaired.
 - Read the instructions d'utilisation ensemble.
 - Users should keep strict accordance with the instruction manual while operation of the product.
 - Under the environment with electrostatic discharge, the sample may malfunction and require user to reset the sample.
Care and Maintenance:
 - Always remove batteries from the toy when it is not being used for a long period of time.
 - Wipe the toy gently with a clean damp cloth.
 - Keep the toy away from direct sunlight and/or direct heat.
 - Do not submerge the toy into water that can damage the electronic assemblies.



FCC Statements
 This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:
 1) This device may cause harmful interference, and
 2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
 NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential environment. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
 - Reorient or relocate the receiving antenna.
 - Increase the separation between the equipment and receiver.
 - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
 - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)
 When this appliance is out of use, please remove all batteries and dispose of them separately. Bring electrical appliances to the local collecting points for waste or return of electrical equipment. Other components can be disposed of in domestic refuse.

 The symbol showing a crossed-out wheeled bin indicates that ordinary batteries, rechargeable batteries, button batteries, battery packs etc. should not be disposed of with household waste. Batteries are dangerous for health and the environment. Help to protect the environment against health risks. Ask your child to dispose of batteries cleanly by taking them to your local collection points. In this way, batteries can be recycled safely.
Warning!

 Remove these batteries from the unit by pulling on one end of each battery positive by hand. DO NOT remove or install batteries using sharp or metal tools.

Battery requirement (Vehicle):
 Power Supply:  
 Rating: DC 3 V / 0,6 W
 Batteries: 2 x 1,5 V AA/LR6 / AM3 (included)


FRAANÇAIS
A partir de 2 ans
Consignes de sécurité:
 - Parents, ce jouet est destiné aux enfants. Pour que votre enfant s'amuse en toute sécurité, veuillez lire les instructions d'utilisation ensemble.
 - Lors de la manipulation de l'appareil, il est recommandé de garder les mains, cheveux et vêtements propres à l'écart des parties en mouvement.
 - Retirez les piles du jouet et de la télécommande en cas d'utilisation du produit.
 - Ne faites fonctionner le véhicule dans la rue. Évitez toute collision avec les gens, les animaux ou les meubles.
Attention: Toute altération ou modification de l'appareil, non explicitement autorisée par l'entité responsable de la conformité, entraîne la déchéance de la garantie et l'exclusion de toute responsabilité du fabricant.
Attention:
 - Les piles non-rechargeables ne doivent pas être rechargées.
 - Retirez les piles rechargeables du jouet avant de les recharger.
 - Ne faites recharger des piles rechargeables sous la surveillance d'un adulte.
 - Ne pas mélanger les piles de types différents ou des piles neuves avec des piles usées.
 - Insérez uniquement des piles du même type que celui recommandé ou d'un type équivalent.
 - Retirez du jouet les piles usées.
 - Ne pas mettre en court-circuit les bornes d'alimentation.
 - Ne pas mélanger des piles neuves avec des piles usées.
 - Ne pas mélanger Alcalines, piles standards (carbon-zinc) ou piles rechargeables (nickel-cadmium).
Remarques:
 - L'âge d'un adulte est recommandé lors de l'installation ou du remplacement des piles.
 - Nous vous conseillons de changer les piles dès que les fonctions se dégradent.
 - Conservez le mode d'emploi et l'emballage car ils contiennent des informations importantes.
 - Faites fonctionner le produit en vous conformant strictement au manuel d'instructions.
 - Dans un environnement où il y a des décharges électrostatiques, le fonctionnement du produit peut être perturbé et l'utilisateur peut avoir à le réinitialiser.
Soin et Entretien:
 - Retirez toujours les piles du jouet lorsqu'il reste longtemps hors service.
 - Essuyez le jouet délicatement avec un chiffon propre humide.
 - Gardez le jouet à l'écart de la source directe de chaleur.
 - Ne pas immerger le jouet dans l'eau au risque d'endommager les composants électroniques.
Piles nécessaires pour le Véhicule):
 Alimentation électrique:  
 Piles: 2 x 1,5 V AA/LR6/AM3 (incluses)

ASSERTIONS FCC
 L'appareil est en conformité avec les directives prévues par § 15 de la FCC. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes:
 1) L'appareil ne peut pas entraîner des interférences nuisibles.
 2) L'appareil doit accepter toute interférence captée même les interférences qui pourraient causer un fonctionnement indésirable.
 NOTE: Cet équipement a été testé et est conforme aux limites pour un appareil de classe B numérique, conformément aux § 15 des règles de la FCC. Ces directives ont été conçues afin de fournir une protection acceptable contre les interférences nuisibles dans un environnement domestique. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des ondes radio à l'occasion des interférences nuisibles aux communications radio. Toutefois il n'y a aucune garantie qu'il n'y aura pas d'interférences nuisibles lors de l'installation quelconque. Quand l'appareil provoque une interférence nuisible, l'utilisateur est encouragé à essayer l'une ou plusieurs des dispositions indiquées ci-dessous afin de rétablir l'interférence:
 - Réorienter ou au besoin déplacer l'antenne et le récepteur.
 - Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur.
 - Reconnecter l'appareil à un circuit différent d'un autre à lequel le récepteur est connecté.
 - A la rigueur consulter le distributeur ou un technicien radio / télévision expérimenté.
DEEE:
 Lorsque cet appareil est en fin de vie, veuillez retirer toutes les piles et les jeter séparément. Rappelez les appareils électriques à un centre de collecte des appareils électroniques et électroménagers. Les autres composants peuvent être jetés avec les ordures ménagères.

 Le symbole d'une poubelle barrée indique que les piles simples, piles rechargeables, boutons, blocs de piles, etc. ne doivent pas être jetés à la poubelle ménagère. Les piles sont dangereuses pour la santé et l'environnement. Aidez à protéger l'environnement contre les risques sanitaires. Demandez à votre enfant de jeter proprement les piles usées dans les points de collecte de la commune. Les piles sont, de cette sorte, recyclées sans risque.
ATTENTION!

 Retirez les piles du jouet en tirant sur une extrémité de chaque pile positive avec la main. N'installez ni ne retirez PAS les piles en utilisant des outils tranchants ou en métal.




ESPAÑOL
A partir de 2 años
Precauciones de seguridad:
 - Los padres deben leer las instrucciones de este juego recomendado para los niños. Para asegurarse de que el niño se divierte con el juguete y lo utiliza con total seguridad, revise las instrucciones con él.
 - Mantener las manos, cabellos y ropa holgada alejados de las partes móviles del aparato este.
 - Retire las pilas del juguete y de la mano cuando no está usando.
 - No utilizar el vehículo en la calle. Evitar los choques contra personas, animales o muebles.
Advertencia: Los cambios o modificaciones que se realicen a esta unidad que no estén expresamente aprobados por el fabricante pueden invalidar la autorización del usuario para utilizar el aparato.
Precauciones:
 - No se deben recargar las pilas no recargables.
 - Retire las pilas de las pilas recargables del juguete antes de iniciar su carga.
 - Las pilas recargables deben cargarse bajo la supervisión de un adulto.
 - No mezclar ni usar tipos diferentes de pilas, ni pilas nuevas con usadas.
 - No recomendar usar únicamente pilas del mismo tipo o equivalentes.
 - Se debe insertar las pilas respetando la polaridad correcta. (+ y -).
 - Se debe quitar las pilas agotadas del juguete.
 - Los terminales de suministro no deben ser cortocircuitados.
 - No mezclar pilas nuevas con usadas.
 - No mezclar pilas alcalinas, normales (carbono-zinc) y recargables (níquel-cadmio).
Nota:
 - Se recomienda la supervisión de un adulto al instalar o reemplazar las pilas.
 - Se recomienda cambiar las pilas en cuanto se reducen la capacidad de funcionamiento.
 - Conserve la hoja de instrucciones y el envase, ya que contienen información importante.
 - Los usuarios deben cumplir estrictamente el manual de instrucciones durante su uso.
 - En un entorno con descarga electrostática, la muestra puede funcionar mal y requerir que se reinicie.
Cuidado y mantenimiento:
 - Extraiga las pilas cuando no vaya a usarlo durante un largo periodo de tiempo.
 - Envuelva el juguete en un paño limpio para guardarlo.
 - Mantenga el juguete alejado del calor directo.
 - No sumerja el juguete en agua ya que puede dañar los componentes electrónicos.
Especificaciones para las pilas del Vehículo:
 Alimentación eléctrica:  
 Voltaje y potencia: DC 3 V / 0,6 W
 Pilas: 2 x 1,5 V AA/LR6/AM3 (incluidas)



Reglas FCC
 Esta máquina cumple la parte 15 de las normas FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:
 1) Esta máquina no puede causar interferencias dañinas, y
 2) Esta máquina debe aceptar las interferencias recibidas, incluyendo las interferencias que pueden causar un funcionamiento indeseable.
 NOTA: Este equipo ha sido testado y se ha encontrado que cumple con los límites para la clase B de máquinas digitales, conexas a la parte 15 de las reglas FCC. Estas limitaciones están diseñadas para proporcionar una protección razonable contra las interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera y puede radiar energía de radio frecuencia y si no está instalado y es usado de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias dañinas a las comunicaciones de radio.
 Sin embargo, no hay garantía de que la interferencia no ocurra en una instalación particular. Si este equipo genera o emite interferencias dañinas a la recepción de radio o televisión, que pueden ser determinadas desconectando y reconectando el equipo, el usuario puede intentar corregir las interferencias con las siguientes medidas:
 - Reorientar o reubicar la antena receptora.
 - Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
 - Conectar el equipo a un enchufe de pared en un circuito diferente del que necesita el receptor.
 - Consultar a un técnico experto en radio/TV para que le ayude.
RAEE
 Cuando este aparato se encuentre fuera de uso, extraiga las pilas y guárdelas en forma separada. Lleve los componentes eléctricos a los puntos de recolección local de residuos de equipos electrónicos. Los demás componentes pueden eliminarse junto con los desechos domésticos.

 El símbolo del cubo de basura barrado indica que las pilas normales, recargables, botón, en bloque, etc., no deben tirarse a la basura. Las pilas son peligrosas para la salud y el medio ambiente. Colabore en la protección del medio ambiente. Pida a su hijo o hija que deseché las pilas adecuadamente, depositándolas en los puntos de recolección comunitarios. De este modo, las pilas se reciclarán sin riesgo.
Advertencia!

 Retire estas pilas del aparato tirando de cada uno de los extremos positivos de cada pila con la mano. No retire ni instale pilas utilizando objetos afilados o metálicos.

RUSSIAN
Для детей от 2 лет
Меры предосторожности:
 - Родителям, детям и игрушка предназначена для детей. Для гарантии безопасности ребенка ознакомьтесь с инструкцией вместе с ним и используйте по инструкции.
 - Избегайте попадания волос, рук и одежды на движущие части машины.
 - Извлеките игрушки из игрушки, когда они не используются.
 - Не играйте с автомобилем на улице. Не допускайте столкновения с людьми, домашними животными и предметами окружающей среды.
Внимание: Переоборудования или модификации данного устройства, не одобренная ответственной организацией, могут привести к запрету на право пользования данным устройством.
Предостережения:
 - Не пытайтесь заряжать перезарядяемые батареи.
 - Перед зарядкой аккумуляторных батарей необходимо извлечь их из игрушки.
 - Не используйте одновременно старые и новые батареи, а также батарей разных типов.
 - Используйте батареи только рекомендованного или аналогичного типа.
 - Соблюдайте полярность при установке батареек (+ и -).
 - Истощенные батареи необходимо извлекать из игрушки.
 - Не допускайте короткого замыкания контактов питания.
 - Не используйте одновременно новые и старые батареи.
 - Не смешивайте щелочные стандартные (углерод-цинковые) батареи или аккумуляторные батареи (никель-кадмиевые).
Примечание:
 - Установка и замену батареек рекомендуется выполнять под присмотром родителей.
 - Рекомендуется заменять батарейки при первом же нарушении функций изделия.
 - Сохраните инструкцию и упаковку, так как они содержат важную информацию.
 - При использовании изделия пользователи должны строго следовать инструкциям.
 - Электростатический разряд может привести к повреждению устройств. Для перезагрузки устройства необходимо выключить устройство и снова включить его.
Уход и обслуживание
 - Всегда извлекайте батарейки, если игрушка не будет использоваться в течение длительного периода времени.
 - Оберните игрушку в чистую влажную ткань.
 - Не держите игрушку надолго от прямых солнечных лучей и (или) источников тепла.
 - Не погружайте игрушку в воду. Это может привести к повреждению электронных компонентов.
Требования к батарейкам Машина:
 Электропитание:  
 Параметры батареек: DC 3V / 0,6W
 Батареи: 2 x 1,5 V AA/LR6/AM3 (входит в комплект)

Требования FCC
 Это устройство соответствует требованиям части 15 правил FCC. Работа устройства соответствует следующим двум требованиям:
 1) это устройство не должно создавать вредных помех,
 2) это устройство должно быть устойчивым к любым помехам, включая помехи, которые могут вызвать сбои в его работе.
ПРИМЕЧАНИЕ: В результате тестирования данного оборудования было доказано его соответствие ограничениям по цифровым устройствам класса В согласно части 15 правил FCC. Данные ограничения установлены для обеспечения соответствующей защиты от вредных помех в стандартной обстановке. Данное оборудование генерирует, использует и может излучать радиочастотную энергию и, если оно не настроено и не используется в соответствии с инструкциями, может вызвать помехи для радиосвязи. Однако нет гарантии того, что определенных условиях эксплуатации помехи не будут возникать. Если данное устройство вызывает нежелательные помехи для радио или телевизионного приема, пользователи могут попытаться устранить помехи одним из следующих способов:
 - переориентировать или изменить положение принимающей антенны;
 - увеличить расстояние между оборудованием и приемником;
 - подключить оборудование к розетке в цепи, отличной от той, к которой подключено оборудование;
 - обратиться за помощью к продавцу либо опытному радио- или телемастеру.
WEEE
 Если устройство не используется, извлеките из него все батарейки и утилизируйте их отдельно. Отнесите устройство в ближайший пункт сбора отходов электронного и электрического оборудования. Другие компоненты можно выбросить с бытовым мусором.
 Знак перечеркнутого мусорного ведра означает, что батарейки, зарядные батареи и устройства не должны выбрасываться вместе с домашним отходом. Батареи токоаккумуляторы и стандартные (углерод-цинковые) батареи, а также трансформаторы детей от 2 лет, батарейки должны быть сданы в специальный пункт для безопасной переработки. Помогите сохранить окружающую среду.
Внимание!

 Извлеките эти батарейки из игрушки, потянув за один из концов каждой из них вручную. НЕ используйте и НЕ устанавливайте батарейки, используя острые предметы или металлические инструменты.

DEUTSCH
Ab 2 Jahre
Sicherheitshinweise:
 - Eltern, Eltern, dieses Spielzeug wird für Kinder empfohlen. Um sicherzustellen, dass Ihr Kind beim Spielen sowohl Spaß hat als auch sicher ist, lesen Sie bitte zusammen mit Ihren Kindern die Bedienungsanleitung durch.
 - Hände, Haare und weiche Kleidung von den Propellen fernhalten, solange der Betriebschalter auf EIN gestellt ist.
 - Batterie aus dem Spielzeug entfernen, wenn es nicht benutzt wird.
 - Das Fahrzeug nicht auf der Straße benutzen. Nicht gegen Menschen, Tiere oder Möbel fahren.
Achtung: Wenn von Verändern dieses Gerätes Bauartänderungen durchgeführt werden, die nicht ausdrücklich vom Hersteller der Betriebszeits zugelassen sind, kann die Betriebssicherheit für das Spielzeug gefährdet werden.
Hinweise zu Batterien:
 - Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht geladen werden.
 - Aufzubereite Batterien müssen vor dem Laden aus dem Produkt entnommen werden.
 - Wiederaufladbare Batterien sollten unter Aufsicht eines Erwachsenen aufgeladen werden.
 - Verwenden niemals ungleiche Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien zusammen.
 - Es dürfen nur die empfohlenen Batterietypen oder die eines gleichwertigen Typs verwendet werden.
 - Lege Batterien mit der richtigen Polarität (+ und -) ein.
 - Leere Batterien müssen aus dem Produkt entfernt werden.
 - Die Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
 - Alkaline- und alte Batterien nicht mischen.
 - Nie Alkalin-, Standard- (Karbon-Zink) oder wiederaufladbare (Nickel-Kadmium) Batterien miteinander mischen.
Pflege und Wartung:
 - Immer die Batterien aus dem Produkt entfernen, wenn es für längere Zeit nicht benutzt wird.
 - Das Produkt vorsichtig mit einem sauberen Tuch abwischen.
 - Das Produkt von direkter Hitze fernhalten.
 - Das Produkt nicht in Wasser tauchen, da dies die elektronischen Bauteile beschädigen kann.



Hinweise:
 - Das Einlegen oder Auswechseln der Batterien sollte unter Anleitung eines Erwachsenen stattfinden.
 - Es ist ratsam, die Batterie zu ersetzen, sobald das Spielzeug nicht mehr einwandfrei funktioniert.
 - Anleitung und Verpackung müssen aufbewahrt werden, da sie wichtige Informationen enthalten.
 - Benutzer sollten sich strikt an die Bedienungsanleitung beim Betrieb des Produktes halten.
 - In einer Umgebung mit elektrostatischen Entladungen wird das Muster möglicherweise nicht einwandfrei funktionieren. Der Benutzer muss das Muster in diesem Fall zurücksetzen.
WEEE-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte
Elektroschrottgesetz
 Nach Gebrauchsende eine Bitte: Entziehen alle Batterien und entsorge sie separat. Geben alle elektronischen Bauteile des Produktes an die Sammelstellen der Gemeinden für Elektroschrott ab. Die übrigen Teile gehören in den Hausmüll. Danke für Deine Mithilfe!

 Das Symbol einer durchkreuzten Mülltonne bedeutet, dass einfache oder wiederaufladbare Batterien, Knöpfe, Batteriezellen usw. nicht in den Hausmüll entsorgt werden dürfen. Batterien sind für Gesundheit und Umwelt gefährlich. Schützen Sie die Umwelt vor Gesundheitsrisiken. Fordern Sie Ihr Kind auf, die Batterien ordnungsgemäß an den Sammelstellen der Gemeinden abzugeben. Auf diese Weise werden Batterien gefährlos wiederverwertet.
Achtung!

 Die Batterien aus dem Gerät herausnehmen, indem Sie sie an einem Ende jeder Batterie mit der Hand nach oben ziehen. Batterien NICHT mithilfe scharfer oder metallischer Gegenstände trennen.
Agdantele Elektrische en Elektronische Apparatuur (AEEA)
 Als dit apparaat buiten gebruik raakt, verwijder dan alle batterijen en gooi deze apart weg. Breng elektronische apparaten en onderdelen naar een afvalpunt voor elektrische en elektronische afval. Overige onderdelen kunnen via het normale huishoudelijk afval weggegooid.

 Het symbool van een doorgekruiste vuilnisbak geeft aan dat gewone, oplaadbare en knopbatterijen, batterijcellen, niet bij het huishoudelijk afval worden weggegooid. Batterijen zijn gevaarlijk voor de gezondheid en het milieu. Help het milieu te beschermen tegen gezondheidsrisico's. Vraag uw kind de batterijen op de juiste manier weggevoerd door ze af te geven bij een verzamelpunt van de gemeente. De batterijen worden op deze manier geïsoleerd gecycleerd.
Zorg en onderhoud:
 - Weeg het speelgoed met een schone vochtige doek voorzichtig af.
 - Houd het speelgoed uit de zon en weg van directe hitte.
 - Beschadig de elektronische onderdelen niet door het speelgoed in water te dompelen.


Batterieforderungen für das Fahrzeug:
 Stromversorgung:  
 Leistungswerte: DC 3 V / 0,6 W
 Batterien: 2 x 1,5 V AA/LR6/AM3 (mitgeliefert)



NEREDLANDS
Leeftijd vanaf 2 jaar
Veiligheidsmaatregelen:
 - Blijste ouders, dit speelgoed is aanbevolen voor kinderen. Om te waarborgen dat uw kind op een veilige en leuke manier kan spelen, lees de gebruiksaanwijzing samen met uw kind aandachtig door.
 - Houd handen, haar en losse kleding uit de buurt van de propellers als het voertuig ingeschakeld is.
 - Haal de batterijen uit het speelgoed indien niet in gebruik.
 - Het voertuig niet voertuig niet op straat. Vermijd om tegen mensen, huisdieren of meubelen te botsen.
Waarschuwing: Veranderingen of wijzigingen aan het apparaat die niet uitdrukkelijk goedgekeurd zijn door de hiervoor verantwoordelijke partij, kunnen de machting voor het gebruik van de apparatuur onveilig maken.
Waarschuwing:
 - Niet-oplaadbare batterijen mogen niet opnieuw geladen worden.
 - Niet-oplaadbare batterijen voor het laden uit het speelgoed.
 - Oplaadbare batterijen mogen alleen opgeladen worden onder het toezicht van een volwassene.
 - Gebruik geen verschillende soorten batterijen of oude en nieuwe batterijen door elkaar.
 - Gebruik slechts batterijen van het aangebouwde of een soortgelijk type.
 - Leg de batterijen niet de polen in die richting richting in het vak. (+ en -)
 - Neem lege batterijen uit het speelgoed.
 - De voedingspoekklemmen mogen niet kortgesloten worden.
 - Oude en nieuwe batterijen niet samen gebruiken.
 - Gebruik geen alkaline, standaard (zink-koolstof) of herlaadbare batterijen samen.
Opmerking:
 - Batterijen dienen onder toezicht van volwassenen ingeleegd of verversd te worden.
 - Het is aangeraden om de batterij door een nieuwe te vervangen zodra het product niet naar behoren werkt.
 - Bewaar de gebruiksaanwijzing en de verpakking, deze bevatten belangrijke informatie.
 - Gebruik het product precies volgens de gebruiksaanwijzing.
 - Ten gevolge van elektrostatische ontlading kunnen er defecten in het product optreden. In dit geval dient het product opnieuw ingesteld te worden.


Verwijder de batterijen uit de houder door de plus kant van de batterijen met de hand omhoog te trekken.
 Gebruik NIET de scherpe of metalen voorwerpen om de batterijen te verwijderen of te vervangen.
WAARSCHUWING!
 Gebruik slechts batterijen van het aangebouwde of een soortgelijk type.
 Leg de batterijen niet de polen in die richting richting in het vak. (+ en -)
 Neem lege batterijen uit het speelgoed.
 De voedingspoekklemmen mogen niet kortgesloten worden.
 Oude en nieuwe batterijen niet samen gebruiken.
 Gebruik geen alkaline, standaard (zink-koolstof) of herlaadbare batterijen samen.
RAEE
 L'appareil électrique et électronique non devono essere smaltiti tra i normali rifiuti urbani ma devono essere inviate alla raccolta differenziata per il loro corretto trattamento. Il simbolo della batteria barrata, apposto sul prodotto e sull'imballaggio, ricorda la necessità di smaltire adeguatamente il prodotto al termine della sua vita. In tal modo è possibile evitare che un trattamento non specifico delle sostanze contenute in questi prodotti, o di un uso improprio di parti di essi possano portare a conseguenze dannose per l'ambiente e per la salute umana. A fine vita del prodotto potete rivolgervi al vostro distributore per avere informazioni sulla modalità di smaltimento ed al momento dell'acquisto vi informerà della possibilità di rendere gratuitamente un altro apparecchio a condizione che sia di tipo equivalente ed abbia le stesse funzioni del prodotto acquistato o, se le dimensioni sono non superiori a 25 cm, l'AEE possono essere rese senza alcun costo al punto di acquisto del prodotto equivalente. Al momento della sostituzione delle batterie, vi preghiamo di seguire la procedura in vigore riguardante la loro eliminazione. In particolare vi invitiamo di gettarle in un contenitore appositamente dedicato alla raccolta delle pile usate. Uno scroscio smaltimento del prodotto sarà possibile alle stazioni previste dalla normativa nazionale vigente nel paese dove il prodotto viene smaltito.

 Il simbolo di una pattumiera con una croce sopra indica che le pile singole, ricaricabili, pulsanti, pacchetti di pile, non devono essere smaltite al momento del vostro acquisto. Le pile sono pericolose per la salute e per l'ambiente. Aiutate a proteggere l'ambiente dai rischi sanitari. Chiedete al vostro venditore di smaltire le pile completamente ne punti di raccolta comuni concepiti a tal fine. Le pile in questo modo vengono riciclate senza alcun rischio.

ITALIANO
Dai 2 anni in su
Precauzioni di sicurezza:
 - Indicare ai genitori: questo giocattolo è adatto ai bambini. Per assicurarsi che i momenti di gioco dei vostri bambini siano sicuri e divertenti, leggete con attenzione le istruzioni per l'uso insieme a loro.
 - Tenere mani, capelli e indumenti arsi lontano dai propulsori quando il veicolo è acceso.
 - Non usare il giocattolo in strada. Non colpire persone, animali o mobili.
Avvertenze: le alterazioni o le modifiche al prodotto non espressamente approvate dalla parte produttrice possono compromettere l'integrità del prodotto e l'efficienza di utilizzo.
Avvertenze sulle batterie:
 - Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.
 - Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dal giocattolo prima di essere ricaricate.
 - Le batterie ricaricabili devono essere ricaricate sotto la supervisione di un adulto.
 - Diversi tipi di batterie o batterie nuove e usate non devono essere mischiate.
 - Devono essere utilizzate solo batterie dello stesso tipo o equivalenti a quelle raccomandate.
 - Le batterie devono essere inserite rispettando la corretta polarità. (+ e -)
 - Le batterie scariche devono essere rimosse dal giocattolo.
 - I modelli di alimentazione non devono essere cortocircuitati.
 - Non mischiare batterie alcaline, pile standard (carbono-zinc) o pile ricaricabili (nickel-cadmio).
 - Non utilizzare batterie con tensione di alimentazione superiore a quella indicata nelle istruzioni.
 - Non gettare nell'acqua, non gettare nel fuoco, non toccare con le mani nude e bagnate.
 - L'incollamento delle batterie e la connessione all'elettronica sistema di ricarica batterie deve essere eseguita da un adulto.
Note:
 - Durante finalizzazione e la sostituzione delle batterie è necessaria la guida di un adulto.
 - Mantenga il prodotto in caso di malfunzionamento.
 - Conservare le istruzioni e la confezione perché contengono informazioni importanti.
 - L'utente deve attenersi scrupolosamente alle istruzioni per il corretto funzionamento del prodotto.
Cura e manutenzione:
 - Rimuovere sempre le batterie dal prodotto se si prevede di non utilizzarlo per un lungo periodo.
 - Pulire delicatamente il prodotto con un panno pulito.
 - Tenere il prodotto al riparo dalle forti dirette di calore.
 - Non immergere il prodotto in acqua perché i componenti elettronici potrebbero danneggiarsi.
Batterie richieste per veicolo
 Alimentazione:  
 Livello batteria: DC 3,0 V / 0,6 W
 Quantità e tipo: 2 batterie di tipo 1,5 V «AA/LR6/AM3 (includo)

Declarações FCC
 Este aparelho está em conformidade com a parte 15 dos regulamentos da FCC. O funcionamento está sujeito às seguintes duas condições:
 1) Este aparelho não deve causar interferência prejudicial e
 2) Este aparelho deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferência que possa provocar funcionamento indesejável.
 NOTA: Este equipamento foi testado e está em conformidade com os limites para um dispositivo digital de Classe B, de acordo com a parte 15 dos regulamentos da FCC. Essas limitações estão desenhadas para proporcionar uma proteção razoável contra as interferências prejudiciais em um ambiente doméstico. Este equipamento gera, utiliza e pode radiar energia de frequência rádio e, caso não instalado e utilizado de acordo com as instruções, pode provocar interferências prejudiciais às comunicações de rádio.
 Contudo, não há garantias de que não ocorra interferência numa instalação em específico. Se este equipamento provocar interferência prejudicial em qualquer rádio ou televisão, o usuário pode tentar corrigir as interferências com as seguintes medidas:
 - Reorientar o receptor ou a antena receptora.
 - Aumentar a separação entre o equipamento e o receptor.
 - Ligar o equipamento a uma tomada num circuito diferente daquele em que está ligado o receptor.
 - Consultar o distribuidor ou um técnico qualificado de rádio/TV para obter ajuda.
RAEE
 Quando este aparelho deixar de utilizar, remova todas as pilhas e elimine em separado. Entregue os aparelhos elétricos nos pontos de recolha locais para resíduos de equipamento elétrico e electrónico. Os outros componentes podem ser eliminados junto com o lixo doméstico.
 O símbolo do contêiner de lixo barrado com uma cruz indica que as pilhas simples, recarregáveis, tipo "botão", blocos de pilhas, entre outras, não devem ser eliminadas com o lixo doméstico. As pilhas são prejudiciais para a saúde e o ambiente. Ajude a proteger o ambiente dos riscos sanitários. Peça ao seu lojista ou elimine as pilhas devidamente colocando-as nos pilhas, para que as pilhas sejam recicladas sem nenhum risco.
Atenção!

 Retire as pilhas do aparelho ao puxar numa das extremidades do positivo de cada pilha com a mão. Não retire nem instale as pilhas utilizando objetos afilados ou de metal.

PORTUGUÊS
Para idades superiores a 2 anos
Precauções de Segurança:
 - Pais, este brinquedo é recomendado para crianças. Para garantir que o tempo de brincadeira de sua criança é seguro e divertido, revise as instruções de funcionamento junto com a criança.
 - Mantenha as mãos, cabelos e vestuário longe de partes móveis do brinquedo.
 - Não opere o veículo na rua. Evite bater em pessoas, animais ou mobiliário.
 - Não permita que a criança use o brinquedo não expressamente autorizadas pelo fabricante podem anular o direito de uso do produto.
Cuidados:
 - As pilhas não recarregáveis não devem ser recarregadas.
 - As pilhas recarregáveis devem ser removidas do brinquedo antes de serem carregadas.
 - As pilhas recarregáveis devem ser carregadas sob supervisão de um adulto.
 - Não deve misturar diferentes tipos de pilhas nem pilhas novas com pilhas usadas.
 - Devem ser utilizadas apenas pilhas do mesmo tipo ou de tipo equivalente às recomendadas.
 - As pilhas devem ser inseridas com a polaridade correta. (+ e -)
 - As pilhas gastas devem ser removidas do brinquedo.
 - Os terminais de alimentação não devem ser colocados em curto-circuito.
 - Não misture pilhas novas com pilhas usadas.
 - Não misture pilhas alcalinas, pilhas padrão (zinco-carbono) ou pilhas recarregáveis (níquel-cádmio).
Nota:
 - É recomendada a orientação parental quando instala ou troca as pilhas.
 - Acolheite-as a trocar as pilhas assim que a função apresentar anomalias.
 - A falta de instruções e embalagem devem ser guardadas, uma vez que contém informação importante.
 - O dispositivo deve seguir o manual de instruções antes de utilizar o produto.
 - O risco de descarga eletrostática, pode funcionar indevidamente e precisar que o utilizador desligue e volte a ligar.
Cuidados e manutenção:
 - Extraiga as pilhas quando não vá a usá-lo durante um longo período de tempo.
 - Envolva o brinquedo em um pano limpo para guardá-lo.
 - Não mergulhe o brinquedo em água, pois isso pode danificar os componentes eletrônicos.
Requisitos das pilhas (Veículo):
 Alimentação:  
 Classificações das pilhas: DC 3V / 0,6W
 Pilhas: 2 x 1,5 V AA/LR6/AM3 (incluído)

Declarações FCC
 Este aparelho está em conformidade com a parte 15 dos regulamentos da FCC. O funcionamento está sujeito às seguintes duas condições:
 1) Este aparelho não deve causar interferência prejudicial e
 2) Este aparelho deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferência que possa provocar funcionamento indesejável.
 NOTA: Este equipamento foi testado e está em conformidade com os limites para um dispositivo digital de Classe B, de acordo com a parte 15 dos regulamentos da FCC. Essas limitações estão desenhadas para proporcionar uma proteção razoável contra as interferências prejudiciais em um ambiente doméstico. Este equipamento gera, utiliza e pode radiar energia de frequência rádio e, caso não instalado e utilizado de acordo com as instruções, pode provocar interferências prejudiciais às comunicações de rádio.
 Contudo, não há garantias de que não ocorra interferência numa instalação em específico. Se este equipamento provocar interferência prejudicial em qualquer rádio ou televisão, o usuário pode tentar corrigir as interferências com as seguintes medidas:
 - Reorientar o receptor ou a antena receptora.
 - Aumentar a separação entre o equipamento e o receptor.
 - Ligar o equipamento a uma tomada num circuito diferente daquele em que está ligado o receptor.
 - Consultar o distribuidor ou um técnico qualificado de rádio/TV para obter ajuda.
RAEE
 Quando este aparelho deixar de utilizar, remova todas as pilhas e elimine em separado. Entregue os aparelhos elétricos nos pontos de recolha locais para resíduos de equipamento elétrico e electrónico. Os outros componentes podem ser eliminados junto com o lixo doméstico.
 O símbolo do contêiner de lixo barrado com uma cruz indica que as pilhas simples, recarregáveis, tipo "botão", blocos de pilhas, entre outras, não devem ser eliminadas com o lixo doméstico. As pilhas são prejudiciais para a saúde e o ambiente. Ajude a proteger o ambiente dos riscos sanitários. Peça ao seu lojista ou elimine as pilhas devidamente colocando-as nos pilhas, para que as pilhas sejam recicladas sem nenhum risco.
Atenção!

 Retire as pilhas do aparelho ao puxar numa das extremidades do positivo de cada pilha com a mão. Não retire nem instale as pilhas utilizando objetos afilados ou de metal.